2 Exemplár pre príjemcu
Exemplar für Empfänger

MEDZINÁRODNÝ NÁKLADNÝ LIST č. SK 2474538
INTERNATIONALER FRACHTBRIEF Nr.

Táto preprava podlieha, i keď bolo dohodnuté inak, podmienkam Dohovoru CMR o prepravnej zmluve v medzinárodnej cestnej nákladnej doprave
Diese Beförderung unterliegt auch im Falle einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Strassengütenverkehr (CMR)

1 Odosielateľ (meno, adresa, štát)
Absender (Name, Adresse, Land)
Guardsecura Sicherheitsservice GmbH
Daimlerstr. 29
41564 Kaarst Mr. Patrik

2 Príjemca (meno, adresa, štát)
Empfänger (Name, Adresse, Land)
Alpha Gebäudetechnik
Odorín 136
053 22 Odorín

3 Miesto vykladania tovaru
Ausladestelle des Gutes
Miesto/Ort Odorín
Štát/Land SK

4 Miesto a dátum nakladania tovaru
Einladestelle des Gutes und Datum
Miesto/Ort Kaarst
Štát/Land D

5 Pripojené doklady
Beiliegende Dokumente

16 Dopravca (meno, adresa, štát)
Frachtführer (Name, Adresse, Land)
M-AUTOTRANSPORT s.r.o.
Rakovo 194, 038 42 Príbovce
IČO: 47 149 353
IČ DPH: SK2023781089 (6)

17 Ďalší dopravci (meno, adresa, štát)
Folgende Frachtführer (Name, Adresse, Land)

18 Výhrady a poznámky dopravcu
Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers

6 Značky a čísla Zeichen und Nr.	7 Počet balení Anzahl der Kolli	8 Druh obalu Art der Verpackung	9 Označenie tovaru*) Bezeichnung des Gutes	10 Štatistické čís. Statistische Nr.	11 Hr. hmotnosť v kg Bruttogewicht kg	12 Objem m³ Umfang m³
Mercedes Benz			- W1KBJ7JB7SF003917		2290 kg	

UN číslo / UN Nummer | Oficiálne pomenovanie / Offizielle Benennung | Trieda / Klasse | Obalová skupina ADR / Verpackungsgruppe ADR

13 Pokyny odosielateľa (colné a iné formality)
Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige Formalitäten)

19 Na ťarchu / Zu zahlen vom

	odosielateľ / Absender	mena/Währung	príjemca / Empfänger
Dopravné-Fracht			
Zľavy / Ermässigungen			
Saldo-Saldo			
Dodat. výdavky / Zuschlagkosten			
Iné výdavky / Sonstige Kosten			
Rôzne-Verschied.			
Spolu na zaplatenie / Ingesamt zu bezahl.			

14 Dobierka / Nachnahme

15 Pokyny na platenie dopravného
Anweisungen über die Frachtverrechnung
Vyplatené/Frei
Nevyplatené/Unfrei

20 Osobitné dojednanie
Sondervereinbarungen

21 Vystavené v/Ausgefertigt in Kaarst dňa / am 18.10.24

22 Podpis a pečiatka odosielateľa
Unterschrift und Stempel des Absenders

23 M-AUTOTRANSPORT s.r.o.
Rakovo 194, 038 42 Príbovce
IČO: 47 149 353
IČ DPH: SK2023781089 (6)
Podpis a pečiatka dopravcu
Unterschrift und Stempel des Frachtführers

24 Tovar prevzal / Gut empfangen
Dátum / Datum
dňa .....
am .....
(Podpis a pečiatka príjemcu)
(Unterschrift und Stempel des Empfängers)

25 EČV vozidla/ťahača	prívesu/návesu
MT 218 GA	MT 627, 41
26 Užitočná hmotnosť	užitočná hmotnosť
27 Číslo DZVV	28 Číslo jazdy

29 Hraničné prechody

30 Všetky sprievodné doklady

31 Rôzne

NAKLÁDKA	VYKLÁDKA
euro pal. vyložené:	euro pal. vyložené: .....
euro pal. naložené:	euro pal. naložené: .....

Nakládka: od ..... hod. do ..... hod.
Vykládka: od ..... hod. do ..... hod.

Potvrdenie o odovzdaní colného tranzitného dokladu
Zolltransitabfertigung empfangen:

Balkánska 45G Bratislava
mestská časť Ružinov 821 05
MKAUTO.SK
M.Corgoňa 27 Spišská Nová Ves 052 01
Prevádzka:

Odosielateľ musí zodpovedne vyplniť Hrubo orámované časti musí vyplniť dopravca
Vom Absender sind verantwortlich auszufüllen Stark umrandete Teile sind vom Frachtführer auszufüllen
1 - 15 a und 21 + 22

*) V prípade nebezpečného tovaru označiť, okrem event. osvedčenia v poslednom riadku odseku triedu, číslo a písmeno.
*) Im Fallé von gefährlichen Gütern ist, ausser event. Bescheinigung in der letzten Zeile des Absatzes die Klasse, Nummer und Buchstabe anzuführen.